

Москва Центральная книжная палата. 2 экз.

# Стахановской декада кустын — кизенлы боевой дасьлык.

Быдэс дуннемысь пролетар'ёс, огазеясько!

## Иммуннае СЮРЕС

УАССРысь Балеино Райкомлэн но Райисполкомлэн газетсы

5-тй Феврале

1936 аре

№ 8 (359)

### Кизенлы дасяськонэн стахановской декада организовать карон сярсысь.

КИРОВСКОЙ КРАЙИСПОЛКОМЛЭН НО ВКП(б) КРАЙКОМЛЭН ПУКТЭМЫ

„Красный Октябрь“ колхозысь кизенлы дасяськон сярсысь инициативазь, крайысьтымы вань колхоз'ёсын но МТС ёсын поддержать кароно.

Кизенлы дасяськон стахановской декадаез 5-тй февралысен 15 тй февралезь ортчытоно. Крайисполком но крайком вань райисполком'ёслы но райком'ёслы стахановской декадаезь задачаозь паськыт валэктыва, ужез организовать карны вань вакчи деталь'ёсы паськыт разработать карыса, калыкез уже шонер пуктыса, чик могогак вань колхоз'ёсын стахановской декадазы дасяськонез вёлмытыны косо.

Колхозын стахановской декадалэн основной содержанияныз таёе луыны кулэ:

1. Кизенлы кык пол шертэм кидыс дасямын луыны кулэ.
2. Станциясысь но пристаньёсысь минеральной удобринос ваё, местной удобринос (сирф тиб киед) дасяськон но луд вылэ поттонез быдэстоно.

3. Кизён тйрлык'ёсыз но сельскохозяйственной машинасыз тупат'яныз йылпум'яно.

4. Лесоматериалез дэсян но сушилкасыз но липем ток'ёсыз лэсьтон.

5. Пудо йылэтонны но соосыз юматонны качественной показател'ёс понна нюрьяськон.

#### Машино—тракторной станциясын.

1. Трактор'ёсыз но машинасыз тупат'яса йылпум'яно.

2. Базаосысь ворттон. Крайисполком но крайком кизенлы дасяськон стахановской декадаезь тужгес ик важностьез пус'ё но ужез организовать кароны колхоз'ёслы конкретной юрттэт сётылыны, райисполком'ёсыз но райком'ёсыз косо.

Крайисполкомлэн председателез—БОБКОВ.

ВКП(б) крайкомлэн секретарез—СТОЛЯР.

### Стахановской декада кустын тулыслы образцово дасяськомы.

Сталин эшлэсь матысь 3-4 ар кустын удалтонлыкез зерновой'я 7-8 миллиард пудозь жутон сярсысь асыме азыпыламы пуктам задачаез быдэстон выдусь, ми Потемкинко колхозысь колхозник'ёс но колхозницаос, 3-тй феврале общой собраниян тулыс кизенлы дасяськон'я 5-тй февралысен 15 тй февралезь стахановской декада организовать карон сярсысь крайисполкомлэсь но ВКП(б) крайкомлэсь постановленизез проработать карон ортчытмы. Собраниез тужгес ик активно участвовать карем улсын ортчытыса, тулыс кизенлы дасяськоньсы тырмымгёосыз шараясы, сое палэтон выльсы конкретной ужрад'ёс пус'имы.

Стахановской декада кустын тулыс кизенлы дасяськон'я таёе уж'ёсыз быдэстыны план лэсьтымы:

1. Вань плуг'ёсыз, кизён машинасыз но вань ю-кизён тйрлыкез ремонтировать карыса быдэстыны. Ре-

монтировать карем тйрлык'ёсыз умой октыны калтыны но вёяса возыны.

2. Ю-кидсыз кык пол шерттыса, солэсь потонлыкэз эскерны.

3. Пудо киед вортонез но МТСысь минеральной удобриносыз поттыса быдэстыны.

4. Валэслы шутэтскон сётыса, но умой сюдон организовать карыса, тулыс кизён дорожь выль тырлык вал'ёсыз карыны.

Нолэ со сяна но трос на ук, тулыслы дасяськон уж'ёс. Сое ми одйгэ но палэнэ ём кельтэ, планами ваньез возытаймы. Со уробо, мешок'ёс полог дэсян луэ. Каждной ужлы ответственностен нимысь мурт прикрепить каремын. Со сяна вал'ёсыз, плуг'ёсыз, кизён машинаез но усыосыз нимысь колхозник'ёс борды прикрепить карыны. Тулыс кизенлы дасяськоньн каждой колхозник но колхозница ответственноен луэ.

Биянов.

### Тырмымтэ интыосмес палэнтэмы.

Наговицыно колхоз туннэ нуналозь тулыс кизенлы дасяськоньн ужаз гинэ ни. Кизён тйрлык'ёсыз ремонтировать карон борды кутскемын. Али 6 кык омежьё плуг'ёс, 11 одйг омежьём плуг'ёс, кык пара корт эйг-заг усыос но 4 лу усыос тупат'ямын ни. Кизён тйрлык'ёсыз тупат'ян борды нимысь колхозник'ёс, **Наговицын** но **Целоусов** вис'ямын. Озы ик одйг пол шертэм ю-кидсыс кысьтон быдэстымын. Со сяна удалтонлыкез жутон пумын но ужало. Али ваньмыз 200 центнер котыр пудо киед но 3 тонна минеральной удобринос поттамын ни. Нош со туж бжыт на, Тупат'ям усыос уг

окмо, кизён машинаос вёятэк анализны. Собрэе татын али одйг пол гинэ ю кидысы шерттэмын на, но пудо киед поттонез быдэстымтэ. Озы ик вал'ёс но мукет кизён но гырон тйрлык'ёс нимысь колхозник'ёс борды юматымтэ, ю-кидсыслэсь потонлыкэз эскертымтэ.

Вань со тырмымтэ интыосыз Наговицыно асысёос лыдэ басытыны ни. Тулыс кизён азэлы дасяськон пумысен ялэм стахановской декадаез ортчытонлы нимысь план лэсьтызы но вань со тырмымтэосыз палэнтэны пус'изы.

В. Юрик.

### Стахановской звеноос организовать каремын.

Кестым сельсоветысь „Киров“ колхозысь, колхозник'ёс но колхозницаос пёлын умой-умй стахановской движение сярсы вераськон орчытыса, кажнэй бригадазысь быдэн одйг, колхозын ваньмыз 3 стахановской звеноо организовать каремын. Кажной звенолы быдэн кык гектар нимысь муз'ем вис'ямын. Озыен стахановской звеноослэн 6 гектар ваньмыз муз'емазы. Со пёлыс 3 гектар вылэ етин но 3 гектар вылэ чабей кизыны пла'я пус'емын. Звеноос со муз'ем выльсы етин мертчан'я гектарысь 10 центнер но чабей'я 25 центнер удалтонлык басытыны ужпум пуктызы. Сое быдэстон выльсы али большевико нюрьяськон мынэ Муз'емез пудо киедон, пенен но мукет удобриносиз киедан орчытыське. Со сяна стахановской звеноосын ужась колхозник'ёс но колхозницаос агротехникалы дышетскон

кружоке кыскемын. Стахановской звеноосын жутскем мылкыдэн **Касимова Сазиды, Камантдин Яров, Касимова Минзифы, Якуб Гизатулин** но мукет'ёсыз ужаны кутскизы.

Со выльч гинэ Киров колхоз уг буйгатскы. Озы ик мукет участок'ёсысь но удалтонлыкез жутон пумын кужмо ужало. Татысь колхозник'ёс но колхозницаос „кизёназ киедам му вылэ, вакчи дыр'ёсы, выль вечлыко но умой пэтысь кидысэн ке орчытйд, удалтонлык но бастод“ шуса верасько. Верамыз ужез быдэтон бордын али ужало ми.

5-тй февралысен 15-тй февралезь тулыс кизенлы дасяськон'я ялэм стахановской декада кустын, кизенлы поттоно кадь дасьлыкко лудын, шуса оскыто.

Гатауллин.

### Кизенез ванчи дыр'ёсы но зечлыко орчытонлы дасясько.

Вавилово колхозын тулыс кизенлы дасяськон'я стахановской декада организовать карон сярсысь крайисполкомлэсь но крайкомлэсь постановленизез проработать карызы. Колхозник'ёс но колхозницаос собраниян активно участвовать каризы. Тэкшероннын вераськылдыса, колхозысь дисциплина куашкатысьёсыз шараята, соосыз критика ула шедйган. Стахановской декада кустын

тулыс кизенлы, кизенлы поттоно кадь умой дасяськытэ, 1936 аре кизенез котькудэсь но вакчи дыр'ёсы но выль зечлыко орчытон пумысь—колхозник'ёс но колхозницаос азыпалан чурт ужумен пуктэмын. Со пумысен ик удалтонлыкез жутон выльсы стахановской декада кустын муз'емез киеданы удобринос ворттыны план лэсьтызы.

Биянов но Данилоа.

### Васильев протоколэс возьмаса, канцелярияз пукэ.

Турецкой сельсоветысь колхоз'ёс, та дыроз тулыс кизён азэлы дасяськон борды дэ кутскыла на. Сельсовет дэсян колхоз'ёсын но кыёе оперативной кивалтон уг нуискы. Али стахановской декада организовать карон сярсы одйг колхозын но уг тодо на. Сельсоветлэн председателез **Васильев**, сое тодэке но, со сярсы колхоз'ёсы собранияос орчытон выльсы колхоз'ёсы уг пота „оло али огнязы гинэ кол-

хоз'ёс стахановской декада сярсысь собранияос орчытозы но протоколэс сельсоветэ востозы" шуса сельсоветын протокол'ёс ватыса пукэ.

Тулыс кизенлы дасяськонез но кызы шуса но канцеляриян орчытыны уг луды. Али Васильевлы оперативной кивалтон борды кутскыса, стахановской декада кустын тулыс кизенлы дась луоно.

В. Н.

### Комсомоллэн районной конференциясысьтыз.

30-тй но 31-тй январе комсомоллэн нёлетй районной конференцияез орчытэ. Та кык нунал кустын, конференция тужгес ик бад'ёым уж'ёсыз эскериз Районысьтымы комсомол организацималэсь 3 ар чёже ужамэз йылпум'яз.

Конференциялэн тырмымгёосыз, нырысь ик со бордын луэ. Решающй голосэн ваньмыз 105 мурт но совещательноен 52 мурт кулэ вал. Нырысь нуналаз решающоен 95 мурт вал, совещательноен 52 мурт. Кыкетй нуналаз чукна решающй голосэн 95 мурт, совещательноен 31 мурт, жытазель нош решающй голосэн 30 мурт кошкызы. Соин ик 15 комсомол'ёслы но Кировской крайысь ЦКлэн оргбюроезлэн но Обкомлэн представительёсызлы решающй голос сётыз.

Кировской крайысь Оргбюроелэн представителез **Мильнов** эшлэн докладэ'я тэкшероннын 11 мурт вераськыны потазы. Выступит карысьёс пёлысь, ваньмыз ик тырмымтэосыз пус'изы. Татын тужгес ик политобразованилы дышетсконьн, нылкышноос пёлын, пионер'ёс пёлын ужанлы Оргбюролэсь но Обкомлэсь кулэз'я внимание вис'ямтэзэс пус'изы.

**Масленников** эш тазы шуэ: Ми ади нюлэскын ужаськом, ста-

хановской пятидневкае тырмымгёоужамы, стахановской рада вётамы. Малемын ужась нош, нокил вёдлэ, ужасьёслэн ваньмыздэн ик политшколаын дышетскемыз потэ. Со нош кылдытымтэ“. Озы ик **Бобровысь Мартьянов** эш но первичной организациос вылэ внимание вис'ямтэзэс пус'из. „Али Бобровской комсомольской организациан комсомолец'ё: уноез гоштэтэз ляб тодысьёсыз ваньна, соосын нокиа уг ужа, шуса, Мартьянов тэкшероннын вераськонэз быдтэ. Озы ик Оргбюролэсь политучебаен тодыськысьёсыз но пропагандист'ёсыз дэсянэн ужамтэзэс но критиковать карызы. **Луния** эш нош, транспортн политучебалэн но физкультуралэн ляб мизамез сярсы вераськыса. Со Оргбюроез учебник'ёс но политшколаын кивалтысьёс дэсямтэ сярсы тужгес ик критиковать кариз.

Райкомоллэн орчетной докладэ'я но тэкшероннын 17 мурт выступит карызы. Ваньзы соос райкомоллэсь тырмымтэ интыосыз возытайзы. Балеино станциясь средней школазысь комсомольской комитетлэн секретарез **Гагарина** эш, ас комитетэныз басытэм достижениеосыз сярсы вераськыса. Милиа комитетаны 35 арын гинэ 14 комсомолецы вал.

(Кылемез 2-тй тамын)

**Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн президиумезлэн пунктэмез.**  
Удмуртской АССР-ысь ЦИК-лэн но Совнаркомлэн председателезлэсь Иванов эшлэсь докладэз кылдэса, Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн президиумез ленинско-сталинской национальной политикаез уж вылын быдэсыса, Удмуртия 15 ар Чоже хозяйственно-культурной строительством бадзы-месь азинскон'ёс бастыш шуса пус'е. Вуж'ёсыз реконструировать каремын (Ижевскысь андан кыстон завод но мукет'ёсыз) но выль промышленной предприятияос лэсьтэмь: мотоциклетной завод, Ижевскын но Можгаын нолэс завод'ёс, Дубитель-но-экстрактовой, кирпичной завод'ёс, мельничной комбинат, Глазове льнокомбинат, но озы ик нянь пыжон завод но выль типография но лэсьтэны кутскемын. 1920-21 ар'ёсы нолэсэз лэзён (отпуск) 740 сюрс кубометр ке вал, 1936 аре 6 млн. кубометрозь будйз. Нолэс'ёсыз осво-

### Комсомоллэн районной конференциясыз.

(Шумь, жутсконэз 1-ти бамаз)  
табере нош 36 комсомолец ни. Озы ке но райкомол ласянь милемлы но-кыче юрттэт ёвдл" шуэ Гагарина. Озы ик Никитиноысь комсорг **Волнов** но ас выступленияэ райкомолэз чурит критика улэ подвергнув кариз. Со, одиночкаосын ужамтээс пус'из но куд-ог комсомолец'ёсыз „мертвой душаослы“ пёрмытыллям, шуэ **Волнов**. Ваньмыз вераськысь-ёс, райкомол ласянь стахановской методэн ужанэз ляб пычатэмэз, пус'изы но первичной комсомольской организацилы политучебаез умой кутонлы, пропагандист'ёсын ужез умой организовать каронлы юрттэт сётыны куризы. Стахановской методэн ужанэз пычатон сярысь конференция тужгес ик зэмос критиковать кариз. Та шумын райкомол, мечак верано ляб ужаз. Со сяна политикалы дышетскон районьсытмын первичной комсомольской организациосын но озы ик районьсын но комсомолец'ёс политучебаен ваньмыз охватить карытэ. Райкомол, конференциялы та ужамтен синэз пытаны туртэ вал. Сёлан отчетэз'я комсомолец'ёс туж бжытэз гинэ дышетскысьтэм'ёсыз вань. Уж вылын учкыса нош, озы ёвдл. Озы ик райкомоллэн учётэз'я унбес комсомолец'ёс „мертвой душаослы“ пёрмыллям. Вань тырмытэосыз конференция пус'из но райкомоллэн виль составезлы указаниос сәтйз. Вань вопрос'я вераськыны 37 мурт гоштыськылды. Вераськыны потасез нош 28 мурт вал.

Тэкшерон'ёс бере, конференция райкомоллы виль кивалтысьёс быр'ён борды куткызы. Быр'ёскон дырья решающей голосэн 94 процент вал. Асьсэос делегат'ёс райкомоллэн составаз кандидатураосыз выдвигать карылды. Пленумлэн составаз ваньмыз 31 мурт быр'ёмын. Соос пöльсь коммунист'ёс 3 мурт, ВКП(б) кандидат'ёс—4 мурт, Удмурт'ёс—19 мурт, Зучьёс—10 мурт но татарьёс—2 мурт. Ныл'ёс—11, стахановец'ёс 3 но дышетсконэн отличница—1 мурт. Пленумлэн вуж составысьтыз 8 мурт кельтэмь. Коть-куд быр'ем'ёс пöльсь аслэсьтыз вакчиак автобиографияез мадиз.

Озы ик ревизионной комиссияез но областной конференцие делегат'ёсыз быр'ён ортчыз.

Райкомоллэн секретареныз **О. С. Калининна** эш быр'емь.

П. Алксеев.

Исполнительной комитетлэн президиумезлэн пунктэмез.  
ить карон понна 400 километрлэсь но трос выль сюрес'ёс лэсьтэмь. Удмуртской АССР Советской Союзамы али индустриально-развитой автономия луиз ни.

1935 арлэн 1 октябрез азелы 92,5 процентэз крестьянской хозяйствос колхозэ лыризы. Соосыз 24 МТС обслуживать каре. Кизён площадь будэмен валче, революциясь азьло дырен Чошаткыса картопка-лэн удалтонлыкэз 45 процентлы но тысь культурасолэн удалтонлыксы 58 процентлы будйз.

Удмуртской АССР-лэн промышленностяз но сельской хозяйствоаз удмурт'ёс пöльсь кадр'ёс будйзы.

1921-1935 ар'ёс кустпын Удмурти-ны 308 выль начальной но средней школаос лэсьтэмь но 3 вуз'ёс кылдытэмь. 1930-31 арсен гурт интыосын ог'я начальной дышетскон но город'ёсын неполной средней школа-лэн об'емез'я ог'я дышетскон пыртэмь. Ужаса улысь калык'ёслэн 1920 арэн грамотностьсы 22 проц. вал ке. 1935 аре 94 процентозь будйз.

Хозяйстволэн но культуралэн ог'я жутсконэныз но материальной положенилэн умояменыз валче, ужаса улысь массаослэн общественно-политической но производственной активностисы жутскиз.

Таин валче Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн президиумез, Удмуртской АССР-ысь правительстволэн но интысь совет'ёслэн ужысьтызы тае основной тырмытэосыз пус'е:

а) Нимаз-нимаз калык комиссариат'ёслэн но данак район'ёсысь советской орган'ёслэн кивалтоны хозяйственной но культурной строительстволэн будйсь курон'ёсызлэсь но массаослэн активностыслэн будэмезлэсь бере кыле на.

б) Советской кадр'ёсыз дасян но соосыз переподготовить карон ужрад'ёс тырмыт ёвдл на, сельсовет'ёсын мечак администрирование быт-тэмь ёвдл, совет'ёслэн, секциослэн но депутатской группаослэн массовой ужзы ляб вöдмьтэмь.

в) поттэм продукциялэн Зечлыкэз понна нурьяськон тужгес ик интысь промышленностын но промышленной кооперациосын тырмын ёвдл на.

г) Удмуртской АССР-ысь совет'ёс колхоз'ёс социалистической пудо вöрдонэз паськытатонлы кормовой база кылдытонлы, пудо утылтонэз умоятонлы но солэсь продуктивностьсэс жутонлы кулэ саклыкэс уг вис'яло;

д) жилищной строительстволэн трослы будэменыз Чош ик (та берло 7 ар кустпын 150 сюрс квадратной метрлэсь но трос улон площадь лэсьтэмь) та строительство тужгес ик Ижевскын городской улысь калыклэн будон жоглыкэзлэсь бере кыле на.

е) СССР-ысь Совнаркомлэн но ВКП(б) ЦК-лэн 31 мае 1935 арэн нылпи беспризорностез но безнадзорностез (1935 арлэн закон'ёсыз люканизация 32 № ро. 352 статьяын) быттон сярысь пунктэмэс быдэсгон лясянь тырмыт уж уг мынды.

Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн президиумез пункта:

1. Удмуртской АССР-ысь правительствоз косоно:

а) бере кылды республиканской но районной орган'ёсыз юматон но сельсовет'ёсын но колхоз'ёсын кивалтонэз умоятоно. Советской уже национальной кадр'ёсыз дасянэз но переподготовить каронэз совет'ёслэн ужазы кылкышноосыз но егит'ёсыз кыскыса кужмоатонэ;

б) Удмуртской АССР-лэн промышленностяз стахановской движенилэн вöлмыгонлы но удмурт'ёс пöльсь квалифицированной ужась кадр'ёсыз тросэн дасянлы котькуд лясянь ик юрттоно;

в) колхозник'ёслэсь но колхозницаослэсь массаослэсь но озы ик совхоз'ёсысь ужасьёсыз социалистической пудо вöрдонэз азинтон понна нурьяськонэ кысконо;

г) егитлэсь удалтонлыкэз но сое вузы пöрмытонлэсь Зечлыкэс чутрак жутины быгатонэ;

д) матысь дыр'ёсы ик нылпи безпризорностен но безнадзорностен нурьяськонэз кужмоатыны но нылпи коркаослэсь положенизэс умоятын ужрад кутонэ;

е) республиканской колхозной театр кылдытонэз быдэстоно.

2. РСФСР-ысь Совнаркомез 1986 арлэн планаз чакланы косоно;

а) Ижевскысь медицинской институтлы дышетскон корпус лэсьтонэз студент'ёслы общежитие, республиканской больницасысь хирургической корпусэз быдэстонэз, Удмуртской АССР-ысь ЦИК-лы 24 квартираем корка, Ижевскын 5 школа но Глазовын одиг школа (РСФСР-ысь наркомпрослэн бюджетэз'я) но озы ик трамвай, печать корка лэсьтонэз нуны но Совет'ёслэсь корказэс лэсьтонэз быдэстыны но Ижевске кино театр лэсьтонэз быдэстыны;

б) Пурганысь больница лэсьтонэз;

в) Удмуртской АССР-лэн интысь хозяйстволэн кулэсыкконэз 10 легкой но 50 грузовой автомашина автобус'ёс но шассиос вис'ялэ.

3. ВЦСПС-эз 1936 арэн Ижевскын дворец труда но Ижевской андан кыстон заводсыс ужасьёслы шудетскон корка лэсьтонэз обеспечить карыны кутонэ,

**Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетэн председателоз—М. КАЛИНИН**

**Всероссийской Центральной Исполнительной Комитетлэн секретарез—КИСЕЛЕВ.**

Москва, Кремль 31 декабрь. 1935 ар.

### Итапо-абиссинской война.

Лондон, 29. „Рейтер“ Аддис-Абебаысь ивортэ: официальной абиссинской ивортон'я, 3 итальянской самолёт'ёс Макале дорысен северо-восток пала ядовитой газ'ёсын трос бомбаос куштызы. Макале дорысен северо-запад пала итальянец'ёс 20-23 январе ыштэм позициоссэс берыктыны турттыса кужмо байёс нуо „Рейтерлэн“ корреспондентэз ивортэм'я, южной фронтын наступать карись итальянской колоннаосын но Деста раслэн армиезлэн частьёсыз кустпын бойёс мыно. Деста расалэн куд-ог частьёсыз Дава

шур доры вутскыны туртто. Соослы ву туж кулэ. Одыгез итальянской колонна Дава шур выльсы Малка Муррие вуиз. (Дэло дорысен 200 километр кемьн.) Та колонна Деста раслэн частьёсыныз кык пол бой нуиз. Итальянской даннойёс'я, южной фронтын абиссинец'ёс 5000 мурт бырыны шедизы. Ганалэ Дория шур кузя наступать карись итальянской колонна Бандерез бастыш Веб Гестро шур кузя мынйсь 3-ти колонна азьлань мынэ. Та колонна итальянец'ёслэсь бур пал флангэс защитить карыны малпа.

### Облигация вöд инз 1 мартаозь быдэстоно.

Наркомфинлэн инструкцияез'я, кыкетй пятилетка заемлэн куинетй выпускэзлы коньдон огазеан крепьячской секторлэ ь 1-тй январозь 1936 арэзь быдэстымын луыны кулэ ни вал. Асьме районьмы нош, озы ёвдл. Тужгес ик та кампанияэз **Оросово, Б-Варын, Кестым, Балекино, Пышнец, но Н-Волково** сельсовет'ёс куашкато. Та сельсовет'ёслэн председателеосы **Шудегов, Чечегов, Касимов, Тютин, Фролов, но Корепанов**, та ужын бездействовать — каремнызы быдэс районэз ик бере кыскыто. Соин ик та выль верам сельсовет'ёслы чик могатэк коньдон огазеан кампанияэз кужмоатыса, 10 февралэз быдэстоно но вань подписчик'ёслэн кыосазы облигацияез одно ик сётыса вуттоно. Вань колхозник'ёс но колхозницаос заемлы тырем коньдондылы пумит сельсовет'ёслэсь но заем вöлмытысь уполномоченной-ёслэсь одно ик облигацияосыз куре!

Кыкетй пятилеткалэн заемлэн куинетй выпускэзлы расчегэз быремэн, районьсытмы организациосын кивалтысьёслы сферкасаеч расчегэз 15 февралэз быдэстоно но подписчик'ёслэн кыосазы облигация сётонэз 1936 арлэн 1-тй мартаозь одно ик быдэстоно. Расчегэз расчегной аппаратлэн янгышез'я кема кыскытэмзы но подписчик'ёслэн кыосазы облигацияосыз дыраз сётымтэ понна, административной взысканиос кутыськызы.

Сберкасса—Волнов.

### Культсборез дыраз но умой ортчытоно.

УАССР-ыс совнаркомлэн 19 январе 36 аре пунктэмез'я, али жилищной но культурно-бытовой строительстволэн кулэ интыосаз сбор орччтыське-

Али та уж тужгес ик паськыт волмьтэмь луыны кулэ ни вал, куд-ог сельсовет'ёсын нош, тае второстепенной ужез лядьяло. Тани бастом **Ушур Подборново, но Турецкой** сельсовет'ёсыз. Та сельсовет'ёс али районной финансовый отделэ культсборез начислить карем итоговой сводкаос но ёз вуттэ на, соин сарен соос культсборез но кема кыскыгозы. Али ик тае лядэ бастыса, вань сельсовет'ёслы культсборез умой, шонер но сборез дыраз орччтыны понна, паськыт массовой уж нуоно. Та уже финсекциосыз, налоговый комиссиосыз, десятидворкаосыз но финактивез кысконо, солы понна инструкциины возматэм правилоос'я льготаос'я вань скидкаосыз сетоно но ужаса улысьёслэсь вань жалобаосыз дыраз өскерялоно.

Райфо—М. Ившин.

Врид. Редакторы **В. КАЛИНИН.**

### Ярон'ёс.

Колхозник'ёслы ужасьёслы но вань труднойослы облигациялэсь утэмэз дыраз тодон понна, республиканьмы выгрыш'ёсы эскерыны бюро кылдытэмь. Соин вань облигациялэсь карточка выль номер'ёсэз гоштыса комиссиялы келяно. Марточкаосыз сберкасса вуза.

Сберкасса—

Былдны сельсоветлэн печатез ылыа, соин ик 31-тй декабрьсен со печатен документ'ёсыз замен ёвдл лядьяно.

Иванов.

\* Касимов Златлэн военной билетэз но В. П. Пондееваея армидэз вöзматись справкаез ышмемь.

\* \* \*

На основании постановления президиума пентросоюза от 9-го января 1936 года и удмурт-потребсоюз от 29-го января 1936 года. Бале-даскы райпотребсоюз ликвидирован с 1-го февраля 1936 года. Срок предъявления претензий райпотребсоюзу до 7-го февраля 1936 годг.

Правление Р.П.С.